



GRADSKA KNJIŽNICA UMAG
BIBLIOTECA CIVICA UMAGO

Gradska knjižnica Umag - Biblioteca civica Umago
Trgovačka 6
52470 Umag

Klasa: 032-01/20-10/01
Urbroj: 2105-11-01-20-1

Plan poslovanja Gradske knjižnice Umag u 2020. godini

U 2020. godini Gradska knjižnica Umag ulazi u nove projekte i izazove. Dovođavamo bibliografsku obradu i inventarizaciju **Legata Nikija Fachina** i započinjemo digitalizaciju starih knjiga od velike vrijednosti za zavičajnu povijest; nastavljamo s prevođenjem opusa **Fulvija Tomizze** na hrvatski jezik...

Djelatnici/e

Godine 2018. u radni tim Knjižnice ušla je diplomirana prevoditeljica Sara Blažević. Blažević uspješno studira knjižničarstvo na Filozofskom fakultetu u Zagrebu.

Ravnatelj i diplomirane knjižničarke nastaviti će pohađati edukacijske sastanke vezane za različite segmente rada u knjižnici i to u Gradskoj knjižnici i čitaonici Pula (razvoj zavičajnog fonda, elektronski izvori i knjižnični fondovi i slično – u organizaciji županijske Matične službe za narodne knjižnice), na Sajmu knjiga u Puli (uvid u nove nakladničke projekte i tekuću produkciju), Središnjoj knjižnici Srečka Vilhara u Kopru (mogućnosti regionalne suradnje)... te na drugim stručnim okupljanjima u zemlji i inozemstvu.

Članovi/članice

Gradska knjižnica ima godinama preko 2.000 članova. Zahvaljujući članarinama, zakasninama, naplati interneta, tiska i drugim knjižničarskim uslugama, posljednjih godina knjižnica prihoduje oko 80.000,00 kuna.

Nastavljamo s profiliranjem nabave i programskih sadržaja za sljedeće ciljne skupine: žene; predškolce; osnovce; mlade; studente; umirovljenike; nacionalne manjine i turiste.

Uređenost Knjižničnog prostora i nabava opreme

U 2020. godini Knjižnica će nastaviti sa zamjenom i nadopunom tehnološke i računalne opreme.

Najstariji dio knjiga Legata Nikija Fachina (knjige iz XIX. stoljeća i s početka XX. stoljeća) zahtjeva novi arhivski ormar. Cijelo spremište knjiga bit će preuređeno i nadopunjeno novim namještajem.

Virtualni prostor

Godine 2018. uspostavljena je **mrežna stranica za posudbu elektronskih knjiga na hrvatskom jeziku**, koja ustvari predstavlja istarsku inačicu slovenskog sustava Biblos. Ova usluga podiže troškove računalnih usluga zbog troškova **uspostave, izrade i održavanja platforme** za posudbu elektroničkih knjiga u digitalnom okruženju, a s druge zbog troškova **korištenja licenci** za nove naslova na hrvatskom jeziku koja omogućuje 52 elektronske posudbe. Ovaj istarski projekt razvija se sporije nego inače zbog toga što očekujemo konkretniju podršku i koordinaciju centralnih instanci nakladništva i knjižničarstva u državi, kao i Ministarstva kulture.

Na web stranici Gradske knjižnice Umag planiramo razvoj **elektronske zbirke knjiga**, koja bi nastala skeniranjem i odgovarajućom **digitalnom obradom najstarijih knjiga iz Legata Nikija Fachina**.

Rashodi računalnih usluga odnose se, inače, na mjesečne i kvartalne usluge operativnog sustava za knjižnično poslovanje ZakiX; kao i usluge hostinga i održavanja dvije mrežne stranice www.gku-bcu.hr , www.forumtomizza.com, te na korištenje softwera za urudžbiranje dokumenata zagrebačke firme Mag informatika.

Fond knjižnice

Sredstva za nabavu knjiga sredstva Grada Umaga iznose 100.000,00 kuna. Ministarstvo je za 2020. godinu osiguralo 90.000,00 kuna (prethodnih godina dobivali smo 86.000,00).

Svake godine ciljano osuvremenjujemo fond koji se tiče stručne literature najtraženije u našoj sredini: **turizam, ekonomija, pedagogija i poljoprivreda**.

Svake godine planski obnavljamo i naš fond lektirnih naslova, tražeći najsuvremenija metodička izdanja.

Na osnovu statistike posudbe naslova za prošlu godinu, nabavljamo dodatne primjerke najtraženijih naslova.

Posebnu pozornost posvećujemo **djeci** (predškolci imaju besplatan upis) i **osnovcima**. Zbog toga je i struktura knjižnične građe za djecu najraznovrsnija: osim velikog izbora slikovnica i knjiga, knjižnični fond odlikuje i profilirana zbirka **CD-a, DVD-a i igračaka**.

Specifičnost nabave knjižnih jedinica za Gradsku knjižnicu Umag je i posebna briga za **građu na talijanskom jeziku**. Zahvaljujući redovitoj nabavi, kao i Legatu Nikija Fachina, broj talijanskih knjiga premašio je broj od 3.000 svezaka. Zahvaljujući suvremenoj i ažurnoj katalogizaciji novih knjiga od strane naših knjižničarki možemo reći da naša Knjižnica ima najbolju ponudu talijanskih knjiga na Bujštini.

Naša ustanova ima i nezanemarljivu ulogu u turističkoj ponudi našeg kraja, zbog toga posebnu pozornost posvećujemo knjigama na **stranim jezicima**: engleskom, njemačkom i slovenskom.

Programska djelatnost

Međunarodni pogranični susreti **Forum Tomizza** (Umag-Kopar-Trst) već **dvadeset i jednu** godinu potiču suradnju, dijalog intelektualaca, istaknutih predstavnika kulture i medija Italije, Slovenije i Hrvatske. U tradiciji Foruma Tomizza književnici, povjesničari i sociolozi bavit će se gorućim temama.

S obzirom na pozitivne promjene u Kopru (nova gradska vlast, naklonjena našem projektu) i Trstu (načelni sporazum s Francescom Richetti, ravnateljicom Državne knjižnice - **Biblioteca Statale Stelio Crise di Trieste**, oko stručne suradnje) očekujemo nove pomake u programskom i organizacijskom razvoju Foruma Tomizza.

U suradnji sa Zajednicom Talijana „Fulvio Tomizza“, Knjižnica planira razvoj projekta **Tomizzinih itinerara** sa svim mogućnostima koje taj projekt nudi u oblasti zavičajne edukacije i kulturnog turizma.

Program manifestacije uključuje simpozij, književni natječaj za kratku priču Lapis Histriae, predstavljanje knjiga, izložbe, performanse i koncerte.

Za **Mjesec hrvatske knjige** pokušavamo uvijek održati balans između najaktualnih hrvatskih književnika i zavičajnih, odnosno istarskih autora. U sklopu Mjeseca, ali i tijekom cijele godine programe realiziramo u suradnji s umaškim vrtićima i školama, ali i sa Srednjom školom Vladimira Gortana iz Buja. Osim toga naša knjižnica ima poseban ugled kao partner u realizaciji različitih manifestacija **udruga nacionalnih manjina** grada Umaga.

Nakladnička djelatnost

1.) Počev od 2010. godine, svake druge godine Gradska knjižnica Umag izdaje novi hrvatski prijevod jednog od djela iz bogatog opusa **Fulvija Tomizze**; za 2020. godinu planiramo izdanje „**Moja književna ljeta**“ u prijevodu **Lorene Monica Kmet**, uz stručnu suradnju dr. sc. **Sanje Roić**. Zbirka tekstova „Le mie estati letterarie“ objavljena je u Italiji o desetoj obljetnici autorove smrti, dakle 2009. godine. Značajna je prije svega po tome što je posljednja knjiga koju je svojom rukom uredio i složio Fulvio Tomizza, birajući među brojnim rasutim stranicama koje je s godinama skupio i kojima se ustrajno i s povjerenjem vraćao, ne bi li raspetljao najčvršće čvorove i klupka (teme) svoje mladosti i svoga duhovnog odrastanja i postajanja piscem, Istraninom i građaninom Trsta europskog formata. Tomizza je ostao vjeran sebi i kad opisuje epizode drugog poraća i egzodusa, i kad opisuje umjetničku baštinu Trsta, istarska kulinarska obilježja i tradiciju, ali i kad se osvrće na iskustva sebe kao sina, supruga, oca, zeta, brata i djeda.

2.) Svake godine Gradska knjižnica Umag izdaje izbor najboljih priča pristiglih na **Međunarodni književni natječaj za kratku priču Lapis Histriae**, a koji će se u 2020. godini u okviru Foruma Tomizza raspisati po **petnaesti put**. U sljedećoj godini planira se nastavak suradnje sa Središnjom knjižnicom Srečka Vilhara iz Kopra i Gradskom knjižnicom Attilio Hortis iz Trsta u organizaciju natječaja i dodatna izložbeno-promotivna djelatnost vezana uz natječaj.

U Umagu, 3. siječnja 2020.

ravnatelj

Neven Ušumović, prof.